



经济及社会理事会

Distr.: Limited
21 June 2007
Chinese
Original: Spanish

方案和协调委员会

第四十七届会议

2007年6月11日至7月6日

议程项目9

通过委员会第四十七届会议的报告

报告草稿

报告员：罗德里戈·亚涅斯·皮尔格林先生（委内瑞拉玻利瓦尔共和国）

增编

方案问题：方案规划

（项目4(a)）

规划和预算编制过程取得的经验

1. 方案和协调委员会在2007年6月12日第3次会议上，审议了秘书长关于规划和预算编制过程取得的经验的报告（A/62/81）。
2. 秘书长代表介绍了这一报告，并回答了委员会在审议报告期间提出的问题。

讨论

3. 与会者认为，报告提供了关于规划和预算编制过程的详细背景资料，但指出应该有一份更为详细的报告，概述过程中的困难。与会者在总体上对改善联合国的规划和预算编制过程的努力表示满意，认识到虽然取得了一些进展，但仍有改进余地，应该特别关注制定预期成绩和绩效指标的问题。与会者指出，应该加强和改善目标、预期成绩、绩效指标和产出之间的关系。



4. 与会者支持将战略框架继续作为主要的规划工具，并表示支持继续收入第一部分：计划大纲。与会者指出，在继续收入或不再收入计划大纲之外，还存在着第三种备选方案，即改善计划大纲。与会者表示，这种改善应该包括使计划大纲更为紧密地与联合国的八项优先事项联系在一起。与会者指出，第一部分对整个周期非常重要，以便能实现长期目标，尤其因为如今的规划周期已缩减为两年。与会者还指出，在商定计划大纲时所遇到的困难并非都涉及会员国对长期目标的分歧意见，而是在制定规划提案时对优先事项的解释有问题。

5. 与会者认为，联合检查组提出并经方案和协调委员会以及联大核可的基准框架是秘书长和监督机构衡量联合国有效进行成果管理进展情况的有用工具。

6. 与会者认为，联大第 58/269 号决议并未改变方案和协调委员会的任务规定，也未取消委员会对预算方案部分进行分析的责任。此外，与会者指出，不应取消委员会审查预算方案部分的责任。他们表示支持委员会在规划进程和审查方案说明方面继续发挥作用，以确保两年期方案计划与预算的方案部分相吻合。与会者指出，方案和协调委员会与行政和预算问题咨询委员会之间的分工应保持不变，并指出需要让会员国收到资料，使其能作出决定。

7. 与会者支持加强方案规划周期中的监测和评价工作。他们指出，主要靠预算外资金供资的方案往往能较好地划拨资源进行监测和评价，经常预算项目也需要为监测和评价活动划拨资源。与会者还指出，报告中没有提出明确的理由，说明需要对高级工作人员进行预算编制、规划和评价培训。

结论和建议

8. 委员会回顾联大在第 58/269 号决议第 8 段中，决定审查战略框架的格式、内容及持续时间，包括审查保留第一部分的必要性，以期在第六十二届会议上作出最后决定，并请秘书长通过方案和协调委员会提出报告，审查从改变规划和预算过程中取得的经验。

9. 委员会建议联大：

(a) 决定维持战略框架，作为联合国的主要政策指令，用作规划方案、编制预算、监测和评价的依据，在 2010-2011 两年期启用；

(b) 决定继续将第一部分：计划大纲列入战略框架；

(c) 请秘书长通过详细阐述会员国按照第 61/235 和 59/275 号决议商定的联合国优先事项等方式，改进第一部分的格式，并在其中更好地体现长期目标；

(d) 重申方案和协调委员会应按其在履行其职权范围、《方案规划、预算内方案部分、执行情况监测和评价方法条例和细则》(ST/SGB/2000/8) 以及联大有关决议，在规划和预算编制过程中与方案有关的职责时，继续对在两年期方案计

划通过后新的和(或)订正的任务规定中与方案有关的内容,以及对两年期方案计划同拟议方案预算中与方案有关的内容之间的任何差异进行审查;

(e) 决定方案和协调委员会继续发挥作用,审查战略框架;

(f) 决定方案预算各分册的方案说明须与两年期方案计划的说明相同,并请秘书长确保充分遵守;

(g) 请秘书长通过方案和协调委员会,就联大在两年期方案计划通过后新的和(或)订正的任务规定提交一份报告;

(h) 请秘书长继续加强监测和评价活动;

(i) 请秘书长确保将关于方案规划、预算编制、监测和评价周期的培训充分纳入本组织培训方案,并作为一项内容列入为高级管理人员举办的概况讲习班;

(j) 着重指出,如立法授权所示,确定联合国优先事项是会员国的特权;

10. 方案和协调委员会认为,行政和预算问题咨询委员会根据授权应继续审查秘书长的拟议方案预算大纲以及涉及拟议的两年期方案预算的行政和预算事项。

11. 委员会对未能印发联大第 60/257 号决议第 14 段和 15 段以及第 61/235 号决议第 17 段要求的报告供其第四十七届会议审议感到遗憾。